

394R1989

Nr L 200/2

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS OFFICIELLA TIDNING

3.8.94

## RÅDETS FÖRORDNING (EG) nr 1989/94

av den 27 juli 1994

om öppnande och förvaltning av en gemenskapstullkvot för rom, taffia och arrak med ursprung i Afrika, Västindien och Stilla havet (AVS-länderna) (1994/1995)

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT  
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen, särskilt artikel 113 i detta,

med beaktande av kommissionens förslag, och

med beaktande av följande:

Den fjärde AVS-EEG-konventionen<sup>(1)</sup> trädde i kraft den 1 september 1991.

I protokoll 6 i denna konvention föreskrivs att produkter med ursprung i AVS-staterna som omfattas av KN-numren 2208 40 10, 2208 40 90, 2208 90 11 och 2208 90 19 i väntan på att en gemensam organisation av marknaden för spritdrycker träder i kraft skall föras in tullfritt till gemenskapen på villkor som tillåter utvecklingen av traditionella handelsmönster mellan AVS-staterna och gemenskapen samt mellan medlemsstaterna. Gemenskapen skall varje år till och med den 31 december 1995 fastställa de mängder som får importeras tullfritt, varvid kvoten för 1994 och 1995 kommer att vara densamma som för föregående år, ökad med 20 000 hl ren alkohol.

Den årliga kvotvolymen för tiden 1 juli 1993 — 30 juni 1994 har fastställts till 224 827 hl ren alkohol. Denna volym skall ökas med 10 000 hl ren alkohol för andra halvåret 1994 och med 10 000 hl ren alkohol för första halvåret 1995. Den årliga kvotvolymen för tiden 1 juli 1994 — 30 juni 1995 har fastställts till 224 827 hl ren alkohol.

Alla importörer i gemenskapen bör få lika och kontinuerlig tillgång till kvoterna i fråga och de föreskrivna tullsatserna

bör tillämpas enhetligt vid all import av produkterna i fråga till alla medlemsstater, tills kvoten är till fullo utnyttjad. Det är gemenskapen som under utövandet av sina internationella förpliktelser bör fatta beslutet om öppnande av tullkvoter. För att säkerställa en effektiv gemensam förvaltning av dessa kvoter finns det dock inget som hindrar att medlemsstaterna tillåts göra avdrag från kvoterna av de mängder som motsvarar faktisk import. Denna form av förvaltning kräver ett nära samarbete mellan medlemsstaterna och kommissionen, vilken i synnerhet måste kunna följa den takt i vilken kvoterna förbrukas och informera medlemsstaterna om detta.

Det bör vidtas åtgärder för att säkerställa att protokoll 6 genomförs under sådana villkor som tillåter utvecklingen av traditionella handelsmönster mellan AVS-staterna och gemenskapen samt mellan medlemsstaterna.

Eftersom Belgien, Nederländerna och Luxemburg är förenade i och representeras av Ekonomiska unionen Benelux, får varje förfarande som rör förvaltningen av kvoterna utföras av någon av medlemmarna.

## HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

## Artikel 1

Från och med den 1 juli 1994 till och med den 30 juni 1995 skall följande produkter med ursprung i AVS-staterna importeras tullfritt till gemenskapen inom gränserna för den gemenskapstullkvot som anges nedan:

Löpnummer	KN-nummer	Varuslag	Kvotvolym (i hl ren alkohol)	Kvottullsats
09.1605	2208 40 10 2208 40 90 2208 90 11 2208 90 19	Rom, taffia och arrak	244 827	fri

<sup>(1)</sup> EGT nr L 229, 17.8.1991, s. 3.

*Artikel 2*

Den tullkvot som avses i artikel 1 skall förvaltas av kommissionen, som får vidta alla lämpliga åtgärder för att säkerställa en effektiv förvaltning av tullkvoten.

*Artikel 3*

Om en importör i en medlemsstat lämnar in en anmälan om fri omsättning och om att få förmånsbehandling för en produkt som omfattas av denna förordning, och denna anmälan godtas av tullmyndigheterna, skall den berörda medlemsstaten genom anmälan till kommissionen göra ett avdrag från kvotvolymen vilket motsvarar detta behov.

Ansökningar om sådana avdrag, med uppgift om det datum då anmälan godtogs, skall omgående insändas till kommissionen.

Kommissionen skall ge tillstånd till avdrag enligt det datum då tullmyndigheterna i den berörda medlemsstaten godkände anmälan om fri omsättning, så länge som den tillgängliga kvotvolymen tillåter detta.

Om en medlemsstat inte utnyttjar de mängder som har dragits från kvoten, skall den snarast möjligt återställa dessa till kvotvolymen.

Om de begärda mängderna är större än den återstående kvotvolymen, skall återstoden tilldelas proportionellt. Kommissionen skall underrätta medlemsstaterna om detta.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 27 juli 1994.

*Artikel 4*

Varje medlemsstat skall säkerställa att importörer av varorna i fråga har lika och kontinuerlig tillgång till kvoterna så länge den återstående kvotvolymen tillåter detta.

*Artikel 5*

Medlemsstaterna och kommissionen skall ha ett nära samarbete för att säkerställa att denna förordning följs.

*Artikel 6*

Rådets förordning (EEG) nr 3705/90 av den 18 december 1990 om de skyddsåtgärder som föreskrivs i fjärde AVS-EEG-konventionen<sup>(1)</sup> skall gälla för de produkter som omfattas av denna förordning.

*Artikel 7*

Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Den skall tillämpas från och med den 1 juli 1994.

*På rådets vägnar*

Th. WAIGEL

*Ordförande*

<sup>(1)</sup> EGT nr L 358, 21.12.1990, s. 4.